

9

FM Genki
Bài phát thanh lần thứ 11 dành cho
năm 2018 tháng 9 ngày 2 và 9

Toàn ban Việt ngữ của đài FMgenki kính chào quý thính giả
Chương trình phát thanh hằng tuần được thực hiện qua các giọng đọc là
Nguyễn Việt và Mae-Da

Chúng ta đã bước vào tháng 9, cái nóng tàn hạ vẫn còn gay gắt lúc ban ngày chỉ dịu dần khi đêm về hay trời rạng sáng. Thôi cố đàn thôi vậy!

☆/Mở đầu chương trình phát thanh hôm nay là thông tin nội dung liên quan đến

việc ghi danh vào 「ひょうご^{ぼうさいねっと}防災ネット」

「ひょうご^{ぼうさいねっと}防災ネット」 là mạng lưới thông tin truyền tin khẩn cấp qua Mail đến hệ thống điện thoại cầm tay hay cảnh báo khẩn cấp trên các Web site – thông tin gồm các loại như: động đất; sóng thần; cảnh báo thời tiết; cảnh báo đặc biệt; đất lở cùng cảnh báo thiệt hại; tin vỡ đê đập, cùng nhiều thiên tai khác nếu xảy đến... cùng phương thức thoát hiểm. Theo khuyến cáo thì đây là mạng lưới thông tin rất cần thiết, nên gia nhập cho khi tình trạng tai ương khẩn cấp xảy ra để được cảnh báo cùng phương thức hành động để đối phó. Với System này nếu muốn đăng nhập, việc trước tiên là ‘access’ vào trang Web bosai.net rồi đăng nhập vào bản tiếng Anh sau đó ‘link’ vào tiếng Việt.

Riêng với người thành phố Himeji thì vào Home page thành phố Himeji, lần đến 「ひめじ^{ぼうさいねっと}防災ネット」 lần đến 「ひめじ^{ぶらす}プラス」 có thể sử dụng access này cho người dùng smart phone.

☆/Và tiếp theo đây là thông tin nội dung chương trình thông dịch viên tiếng Việt

cho はろーわーく^{はろーわーく}ひめじ^{ひめじ}姫路

はろーわーく^{はろーわーく}ひめじ^{ひめじ}姫路 thông báo cho biết, tại quầy 「^{がいこくじん}外国人^{こよう}雇用

「サービスコーナー」; chương trình nhằm trợ giúp cho người ngoại quốc tìm việc làm, gặp khó khăn trong vấn đề ngôn ngữ với tiếng Nhật. Riêng với ngôn ngữ là tiếng Việt, chương trình được thực hiện 4 lần trong 1 tháng tại はろーわーくひめじ ハローワーク姫路

thuộc ひめじしほうじょう 姫路市北条. Với chương trình là mỗi tháng vào tuần thứ 1 và thứ 3 vào thứ ba: từ 1 giờ trưa đến 4 giờ chiều và vào tuần thứ 2 và thứ 4 vào thứ tư: từ 1 giờ trưa đến 4 giờ chiều.

Muốn biết thêm chi tiết về chương trình này liên lạc với Tel: 079 - 222 - 8609

☆/ Sau cùng là thông tin về lễ hội ngắm trăng rằm tại cố thành Himeji và công

viên こうこえん 好古園

Lễ hội ngắm trăng rằm hay “かんげつかい 観月会” vào rằm trung thu – một phong thái tao nhã lâu đời vẫn còn được nhiều người Nhật truyền thụ. Lễ hội này năm này được tổ chức vào ngày 24 tháng 9, cùng lúc tại 2 nơi. Một tại quảng trường 3 cấp của cố thành Himeji – với とくせつ ぶたい 特設 舞台, bắt đầu từ 6 giờ chiều tiến hành open-cermony. Và sau đó từ 6 giờ 45, những màn trình diễn văn nghệ lần lượt trình diễn trên stage-performance như: そうきょく 箏曲, わだいにこ 和太鼓 và nhiều nữa. Nếu không may, ngày này trời mưa to, chương trình được triển khai sang ngày 25 tháng 9.

Một nơi khác tọa lạc bên cạnh cố thành Himeji - đó là こうこえん 好古園, cùng tiến hành nghi thức thường trăng rằm trung thu. Vào thời gian hành lễ, từng khuôn viên được light-up. Những màn trình diễn văn nghệ đặc biệt được trình diễn lần thứ 1 từ 6 giờ chiều và lần thứ 2 từ 7 giờ 30 phút.

Vé vào cửa công viên này là 300 yen cho người trên 18 tuổi và 150 yen cho học sinh trung tiểu học. Để thưởng trăng cùng trà bánh thì phải mất thêm 500yen.

Muốn biết thêm về chương trình hay thay đổi.

Với cố thành Himeji qua số Tel: 079 - 287 – 3652.

Với こうこえん 好古園 qua số Tel: 079 - 289 - 4120

Chương trình phát thanh hằng tuần đến đây là chấm dứt.